

Observaciones generales

(General observations)

- Es responsabilidad del usuario la correcta utilización del equipo. El tiempo de validez de los resultados informados en este certificado se basa en las características técnicas de los equipos de operación y las buenas prácticas de uso de los mismos.
(It is the responsibility of the user to use the equipment correctly. The validity of the results of the equipment operation is based on the technical characteristics of the equipment and good use and practices.)

- Los resultados de la calibración son válidos para el usuario.
(The results of the calibration are valid for the user.)

- Los resultados y niveles de incertidumbre se expresan en términos de la calibración respectiva de los instrumentos de citación en la hoja 1.
(The results and levels of uncertainty are expressed in terms of the calibration of the instruments of citation on page 1.)

- Los resultados se presentan en este certificado en forma de valores numéricos.
(The results are presented in this certificate in the form of numerical values.)

- La incertidumbre se expresa en términos de la ley de los errores, que asegura un nivel de confianza del 95%.
(The uncertainty is expressed in terms of the law of errors, which ensures a confidence level of 95%.)

- La incertidumbre de medida se estima de acuerdo a la norma ISO 9001:2002 para la expresión de la incertidumbre en las mediciones.
(The measurement uncertainty is estimated according to the ISO 9001:2002 standard for the expression of measurement uncertainty.)

Descripción del método

(Description of the method)

- La calibración se realiza en la medición de la longitud de onda de la luz roja.
(The calibration is performed in the measurement of the wavelength of the red light.)

- La repetibilidad se determina a partir de la media de los resultados de las tres mediciones seleccionadas.
(The repeatability is determined from the average of the results of the three selected measurements.)

- En las mediciones digitales se determinan los resultados de la medición en 10 divisiones y en el equipo de medición se establecen 10 mediciones a 10 valores de división, después se divide el intervalo de medición en partes equidistantes y se establecen los resultados de las mediciones. Se repite el proceso de medición y se establecen los resultados de las mediciones.
(In digital measurements, the results of the measurement are determined in 10 divisions and in the measurement equipment, 10 measurements are established at 10 division values. After that, the measurement interval is divided into equidistant parts and the measurement results are established. The measurement process is repeated and the measurement results are established.)

- El equipo de calibración se instala en el sistema de medición a las siguientes referencias: 1 in (1 in) = 1 in (1 in) = 1 in (1 in).
(The calibration equipment is installed in the measurement system at the following references: 1 in (1 in) = 1 in (1 in) = 1 in (1 in).)

- El equipo de calibración se instala en el sistema de medición a las siguientes referencias: 1 in (1 in) = 1 in (1 in) = 1 in (1 in).
(The calibration equipment is installed in the measurement system at the following references: 1 in (1 in) = 1 in (1 in) = 1 in (1 in).)

